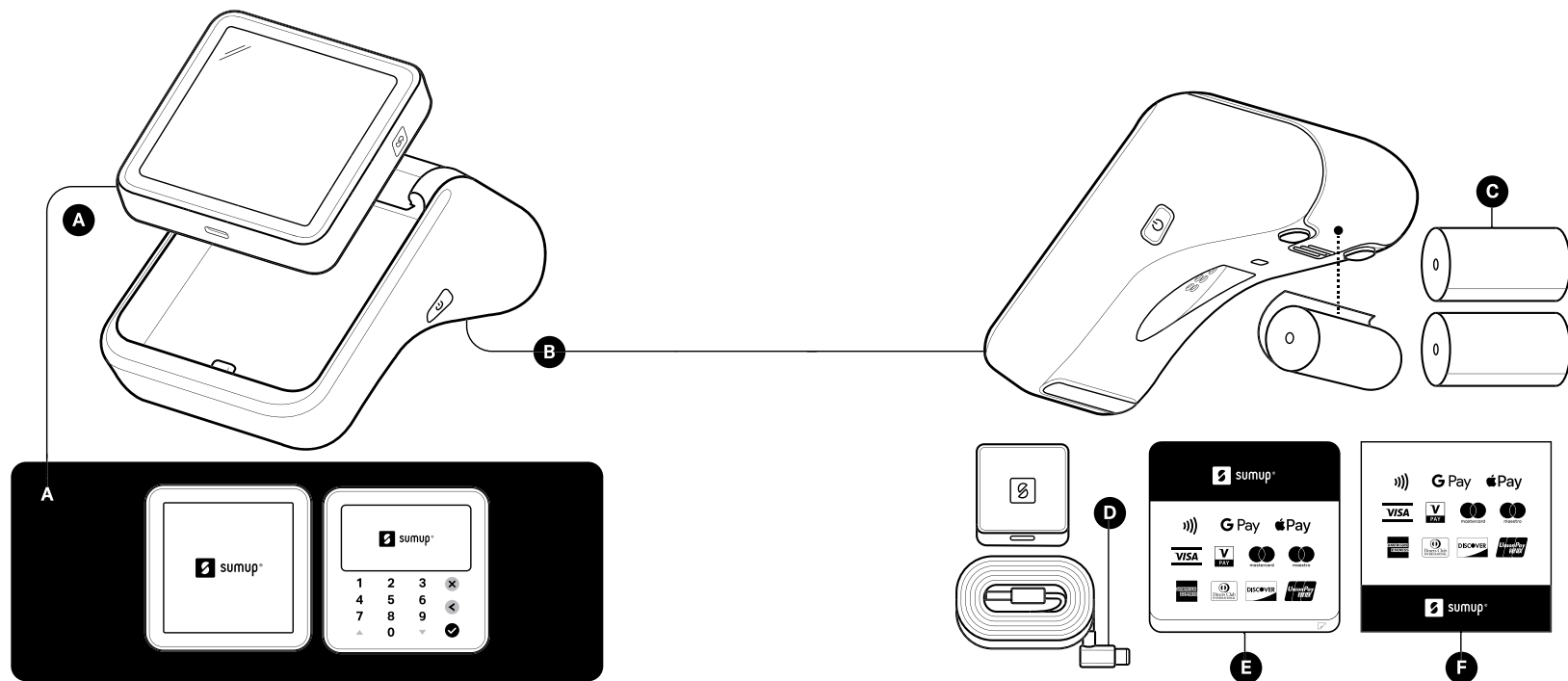
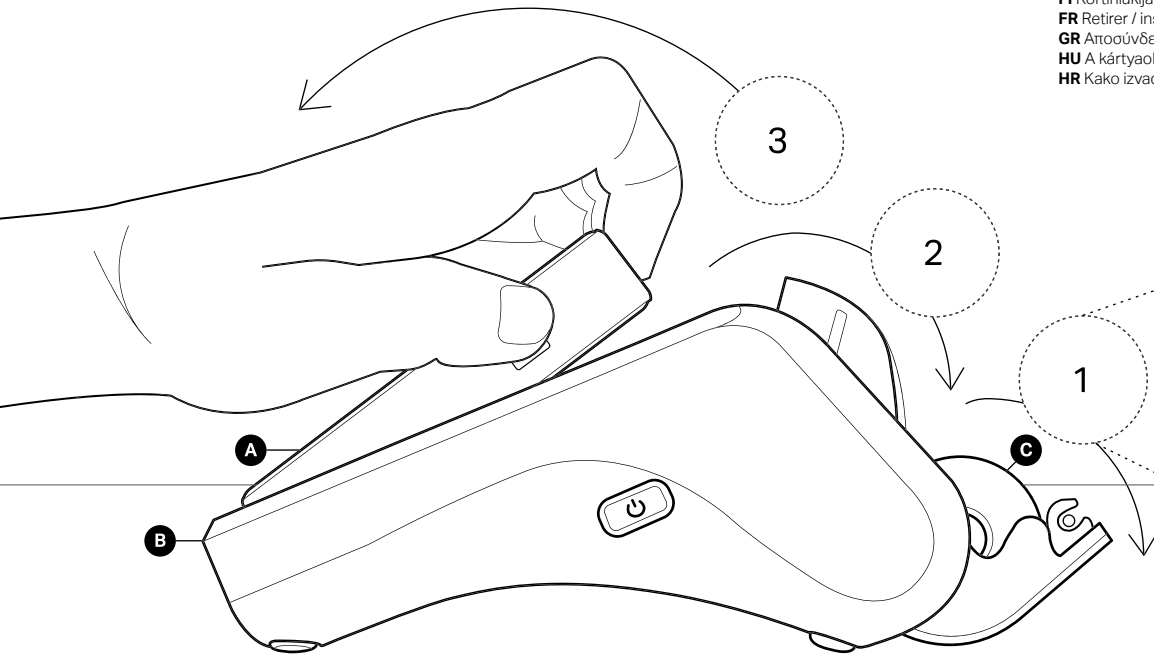


User guide





Taking out / putting in the card reader



BG Изваждане/поставяне в терминала

CZ Vyjmutí/vložení terminálu

DE Herausziehen aus dem /Einlegen in das Kartenterminal

DK Tag kortlæseren ud/sæt kortlæseren i

EE Makseterminali väljavõtmine/sissepainamine

ES Retirar / colocar el datáfono

FI Kortinlukijan irrotus/kiinnitys

FR Retirer / insérer le terminal de paiement

GR Αποσύνδεση / σύνδεση του τερματικού POS

HU A kártyaolvasó kivétele/behelyezése

HR Kako izvaditi/staviti čitač kartica

IT Estrarre/inserire il lettore di carte

LT Kortelių skaitytuvo išėmimas / įdėjimas

LV Karšu termināļa izņemšana / ievietošana

NL Het pinapparaat verwijderen/terugplaatsen

NO Ta ut / sette inn kortleseren

PL Wyjmowanie i wkładanie terminala płatniczego

PT Tirar/pôr o leitor de cartões

RO Scoaterea / introducerea terminalului

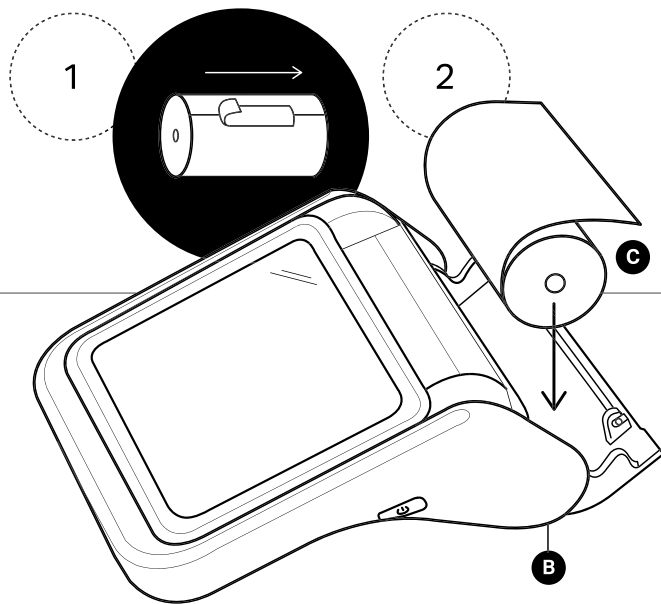
SE Ta ur och sätta i kortläsaren

SI Odstranjevanje/vstavljanje kartičnega čitalca

SK Vyberanie/vkladanie platobného terminálu

Loading the printer paper

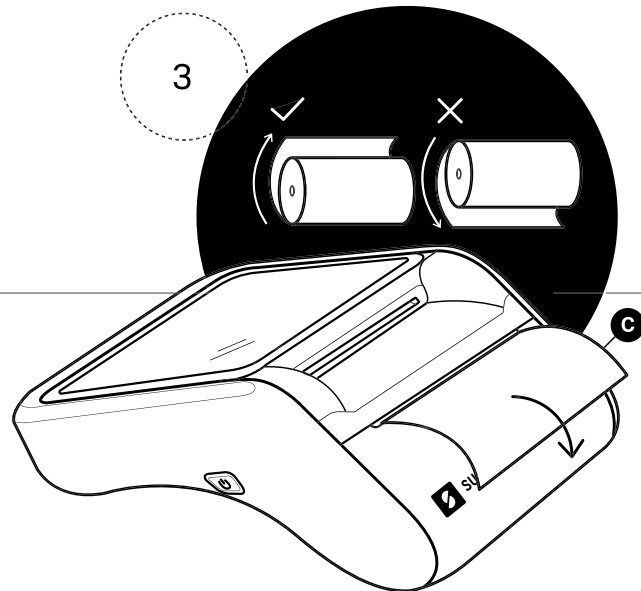
BG Поставяне на хартията в принтера
FI Paperin lisääminen tulostimeen
CZ Vložení papíru do tiskárny
DE Druckerpapier laden
DK Sæt printerpapir i
EE Printeri paberi laadimine



ES Colocar el papel de la impresora
FI Paperin lisääminen tulostimeen
FR Charger l'imprimante en papier
GR Φόρτωση του χαρτιού εκτυπωτή
HR Umetanje papira u pisač
HU A nyomtatópapír betöltése

IT Caricare la carta nella stampante
LT Spausdinimo popieriaus įdėjimas
LV Papīra ievietošana printerī
NL Het printerpapier plaatsen
NO Sette inn skriverpapiret
PL Ładowanie papieru do drukarki

PT Carregar o papel da impressora
RO Încărcarea hârtiei imprimantei
SE Fylla på papper i skrivaren
SI Vstavljanje papirja za tiskanje
SK Fylla på papper i skrivaren



Powering on the devices

BG Изваждане/поставяне в терминала

CZ Napájení zařízení

DE Einschalten der Geräte

DK Tænd for enhederne

EE Seadmete sisselülitamine

ES Encender los dispositivos

FI Virran kytkeminen laitteisiin

FR Allumer les appareils

GR Ενεργοποίηση των συσκευών

HR Uključivanje uređaja

HU Az eszközök bekapcsolása

IT Accendere i dispositivi

LT Įrenginių įjungimas

LV Leriču ieslēgšana

NL De apparaten inschakelen

NO Slå på enhetene

PL Włączanie urządzeń

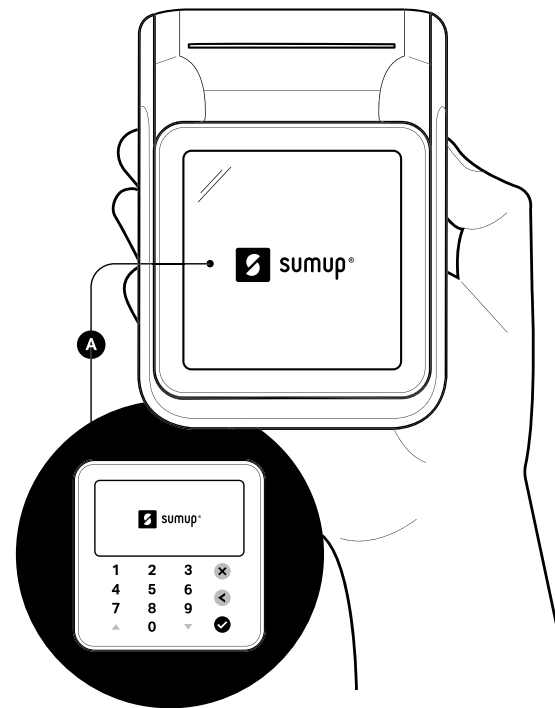
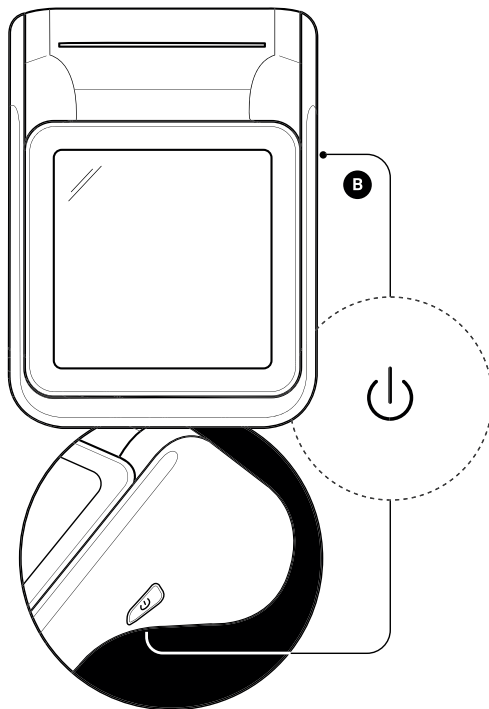
PT Ligar os dispositivos

RO Pornirea dispozitivelor

SE Slå på enheterna

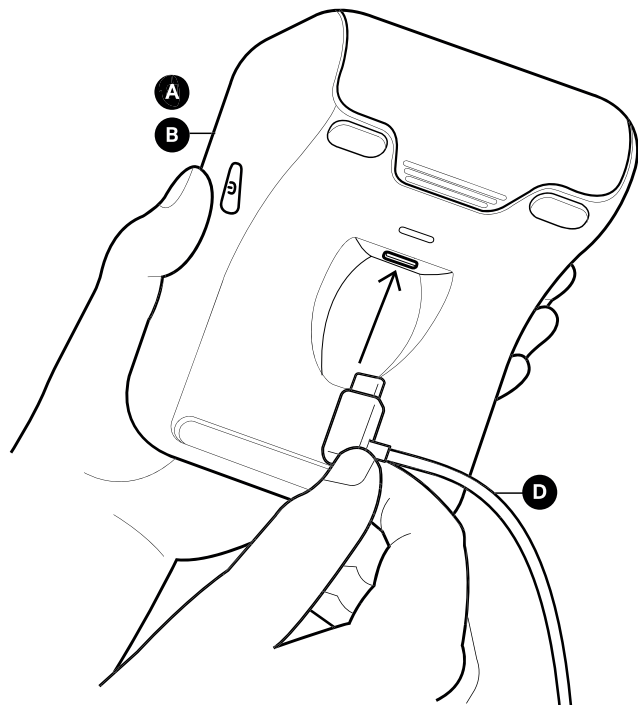
SI Vkllop naprav

SK Zapínanie zariadení



Charging the Solo printer and the card reader

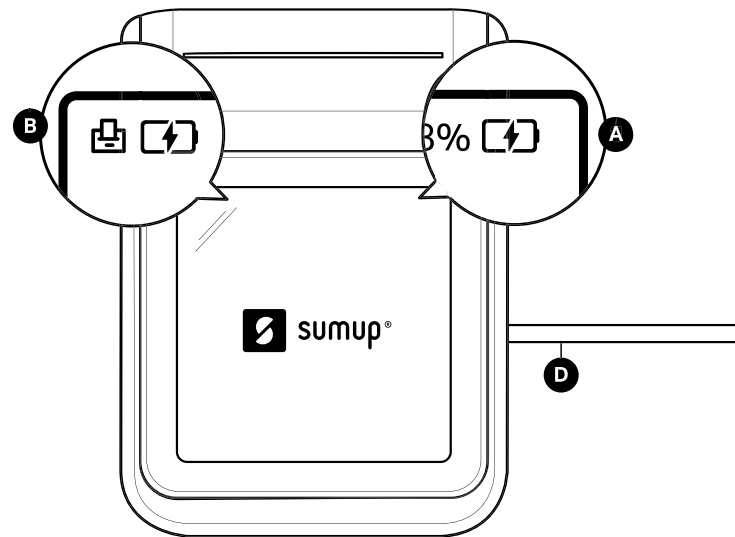
BG Зареждане на устройствата
CZ Nabíjení zařízení
DE Aufladen der Geräte
DK Oplad enhederne
EE Seadmete laadimine



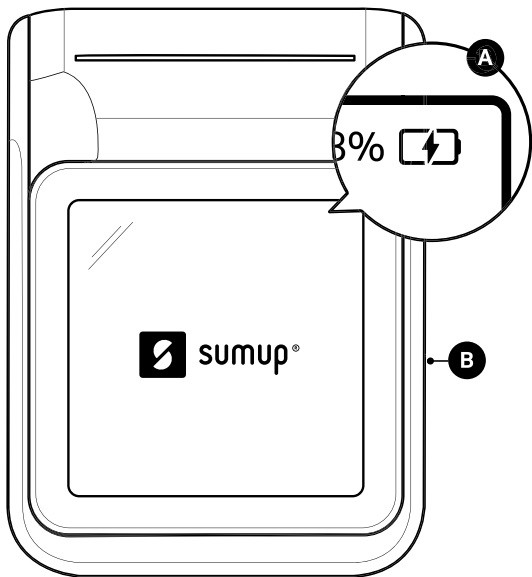
ES Cargar los dispositivos
FI Laitteiden lataaminen
FR Recharger les appareils
GR Φόρτιση των συσκευών
HR Punjenje uređaja
HU Az eszközök töltése

IT Ricaricare i dispositivi
LT Įrenginių įkrovimas
LV Ierīču uzlādēšana
NL De apparaten opladen
NO Lading av enhetene

PL Ładowanie urządzeń
PT Carregar os dispositivos
RO Încărcarea dispozitivelor
SE Ladda enheterna
SI Polnjenje naprav
SK Nabíjanie zariadení



Using the Solo Printer as a power bank



BG Безжично зареждане на терминала

CZ Bezdrátové nabíjení terminálu

DE Kabelloses Aufladen des Kartenterminals

DK Oplad kortlæseren trådløst

EE Makseterminali juhtmevabalaadimine

ES Cargar el datáfono sin cable

FI Kortinlukijan langaton lataus

FR Recharger sans fil le terminal de paiement

GR Ασύρματη φόρτιση του τερματικού POS

HR Punjenje čitača kartica bežičnim putem

HU A kártyaolvasó vezeték nélküli töltése

IT Ricaricare il lettore Carte in modalità wireless

LT Kortelių skaitytuvo belaidis įkrovimas

LV Karšu termināļa uzlādēšana bezvadu režīmā

NL Het pinapparaat draadloos opladen

NO Trådløs lading av kortleseren

PL Bezprzewodowe ładowanie terminala płatniczego

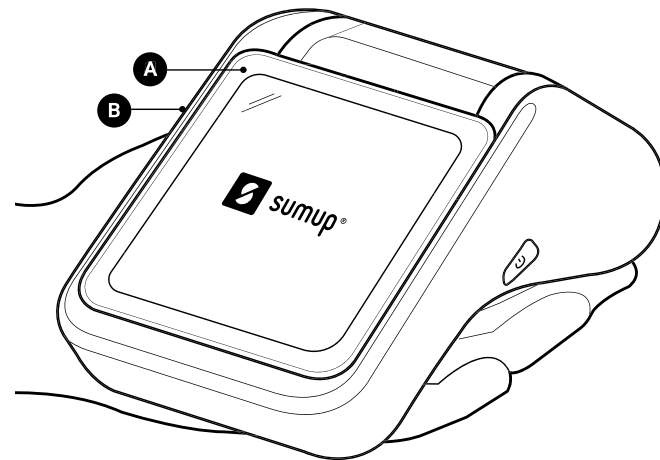
PT Carregar o leitor de cartões sem fios

RO Încărcarea terminalului wireless

SE Ladda kortläsaren trådlöst

SI Brežično polnjenje kartičnega čitalca

SK Bezdrôtové nabíjanie platobného terminálu



Double-sided door sticker

BG Двустранен стикер за врата

CZ Oboustraná nálepka na dveře

DE Beidseitig bedruckter Kartenakzeptanz-Aufkleber

DK Dobbeltsidet dørklistermærke

EE Kahepoolne uksekleebis

ES Pegatina de doble cara para puerta

FI Kaksipuolinen ovitarra

FR Sticker porte double face

GR Αυτοκόλλητο πόρτας διπλής όψης

HR Dvostrana naljepnica za vratima

HU Kétoldalas ajtómatrica

IT Adesivo bifacciale per la porta

LT Dvipusis lipdukas durims

LV Divpusēja uzlīme stikla durvīm

NL Dubbelzijdige deursticker

NO Dobbeltsidig dør-klistermerke

PL Dwustronna naklejka na drzwi

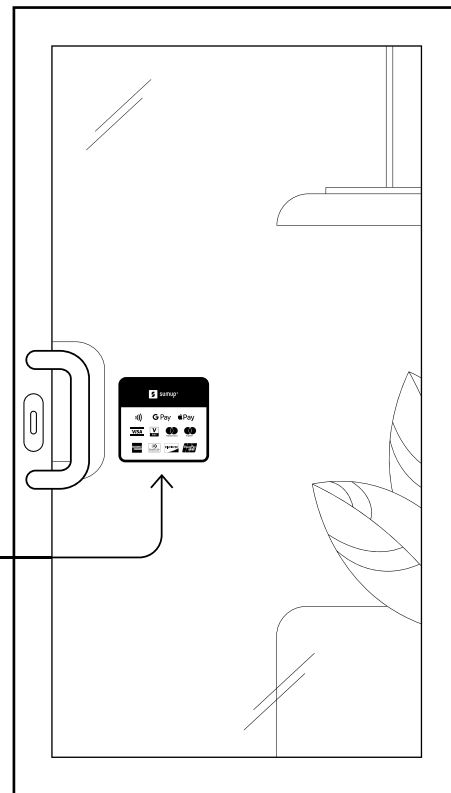
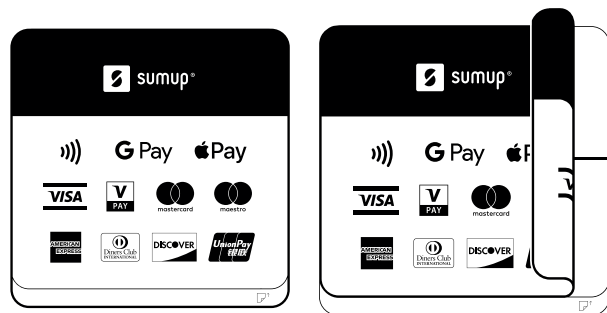
PT Adesivo dupla face

RO Autocolant de ușă dublă

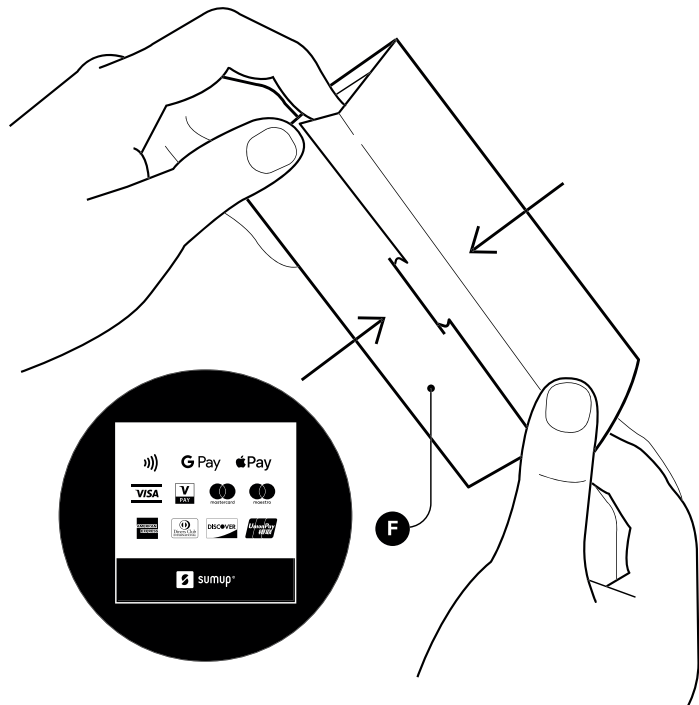
SE Dobbelsidigt dörrklistermärke

SI Obojestranska nalepka za vrata

SK Obojstranná nálepka na dvere



Setting up the counter top display



BG Настройване на дисплея за приемане на картови плащания

CZ Nastavení stojanu pro přijímané karty

DE Aufstellen des Kartenakzeptanz-Aufstellers

DK Opsætning af kort om accept af betalingskort

EE Kaardimaksete aktsepteerimise kuvamine

ES Montar el letrero de tarjetas aceptadas

FI Korttimaksukyltin käyttöönotto

FR Mettre en place le support d'acceptation de la carte

GR Ρυθμίζοντας την προβολή αποδοχής κάρτας

HR Postavljanje zaslona za prihvaćanje kartica

HU A kártyaelfogadás megjelentésének beállítása

IT Preparazione del display con circuiti accettati

LT Informacinė priimamų kortelių lentelė

LV Karšu pieņemšanas ekrāna iestatīšana

NL Display met geaccepteerde betaalkaarten opzetten

NO Klargjøre displayet for bruk

PL Montaż stojaka informującego o akceptowanych kartach

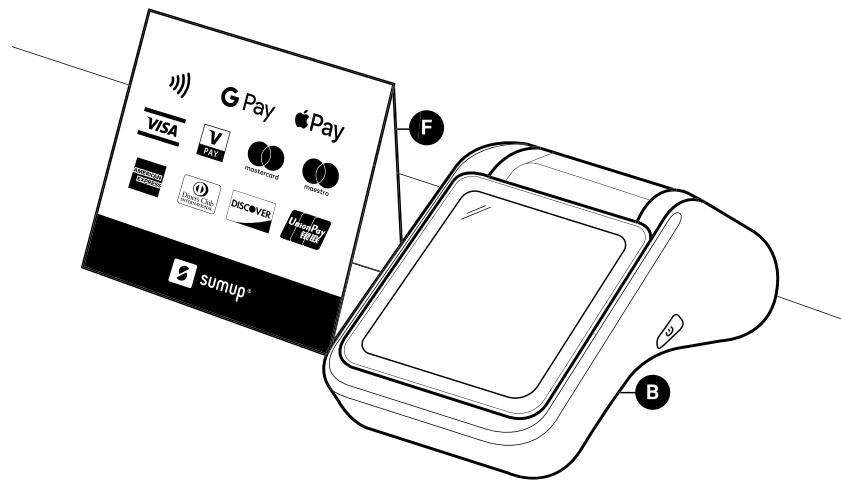
PT Monte o display para o balcão

RO Configurarea afişajului de acceptare a cardului

SE Sätt upp kortacceptansskylten

SI Nastavitve prikazovalnika za sprejemanje kartic

SK Stojanček s logami prijímaných platobných kariet





sumup.com/help



SumUp Ltd.

BLK 8 Harcourt Centre
Charlotte Way, Dublin
D02 K580, IE

SumUp Payments Ltd.

16 Shorts Garden, London,
WC2H 9US, UK

SumUp Inc.

1209 Orange St,
Wilmington DE
19801-0801

